

**Conseil de sécurité**

Distr. générale
25 août 2010
Français
Original : anglais

**Lettre datée du 25 août 2010, adressée au Président
du Conseil de sécurité par le Secrétaire général**

Je me réjouis que le Conseil de sécurité ait tenu aujourd'hui un important débat sur le rapport que j'ai présenté en application de sa résolution 1918 (2010) (S/2010/394).

Je me félicite de la déclaration présidentielle que le Conseil a adoptée (S/PRST/2010/16) et je note avec satisfaction qu'il a salué mon intention de nommer un conseiller spécial pour les questions juridiques liées à la piraterie au large des côtes somaliennes. J'ai l'honneur de vous informer que j'ai demandé à M. Jack Lang (France) de remplir ces fonctions.

M. Lang est chargé de réfléchir à de nouvelles mesures qui permettraient d'obtenir des résultats concrets et durables pour ce qui est de traduire en justice les auteurs d'actes de piraterie. M. Lang travaillera en étroite coordination avec le Bureau des affaires juridiques et le Département des affaires politiques.

Je vous serais reconnaissant de bien vouloir porter cette information à l'attention des membres du Conseil de sécurité.

(Signé) **Ban Ki-Moon**

